



DYREKTOR GENERALNY

Służby Więziennej

BKW – 070/1/08/2171

P10-697958/08

Warszawa 2008.10.21

BIURO RZECZNIKA PRAW OBYWATELSKICH	
WPEL.	2008 -11- 12
ZAL.	NR 1186526

2008 -11- 17

Pan

dr Janusz Kochanowski

Rzecznik Praw Obywatelskich

63 – 400 Warszawa

Al. Solidarności 77

Stwierdzenie

W nawiązaniu do czynności przeprowadzonych z upoważnienia Rzecznika Praw Obywatelskich w Zakładzie Karnym w Kaliszu uprzejmie informuję, że poprawa warunków socjalno – bytowych osadzonych w tej jednostce, jest od wielu lat przedmiotem starań więziennictwa.

Niestety nasze dotychczasowe propozycje dotyczące sposobu modernizacji jednostki spotykały się ze sprzeciwem Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków w Poznaniu, który nie wyrażał zgody między innymi na zwiększenie powierzchni okien w celach osadzonych.

Uzyskana ostatnio zgoda konserwatora zabytków pozwoli na rozpoczęcie niezbędnych prac remontowych w roku 2009. W pierwszej kolejności planujemy wykonać modernizację istniejącej kotłowni węglowej.

Pozwoli to, w dalszej kolejności, na wymianę instalacji grzewczych i doprowadzenie ciepłej wody do wszystkich cel mieszkalnych, co wiąże się wydzieleniem i wykonaniem pełnej zabudowy kąpek sanitarnych.

Arkadiusz Dmowski

W zastępstwie
DYREKTORA GENERALNEGO
SŁUŻBY WIĘZIENNEJ

plk Arkadiusz Dmowski
Zastępca Dyrektora Generalnego



ZAKŁAD KARNY W KALISZU

ul. Łódzka 2, 62-800 Kalisz
tel.062-76-54-100, fax 062-76-54-163

RPO- 597 958/08

Kalisz, dnia 2008-11-14

BIURO RZECZNIKA
PRAW OBYWATELSKICH

WPE. 2008 -11- 17

ZAL. _____ NR. 1187837

DDOP – 0912/5/08/16385

dot. RPO – 597958-VII-706/08/JM/KMP

2008 -11- 20

Pan
dr Janusz Zagórski
Dyrektor
Zespołu Prawa Karnego Wykonawczego
Biuro Rzecznika Praw Obywatelskich

Al. Solidarności 77
00 – 090 Warszawa

W nawiązaniu do pisma z dnia 16 października 2008r., w sprawie czynności przeprowadzonych z upoważnienia Rzecznika Praw Obywatelskich w tutejszej jednostce penitencjarnej w dniach 16 i 17 września 2008r. uprzejmie informuję, że Karta Praw Pacjenta została przeredagowana zarządzeniem nr 18/2008 Dyrektora Zakładu Karnego w Kaliszu z dnia 03 listopada 2008r. zmieniającym zarządzenie nr 9/2007 z dnia 04 lipca 2007r. w sprawie nadania regulaminu porządkowego Zakładu Opieki Zdrowotnej Zakładu Karnego w Kaliszu.

Nowa Karta Praw Pacjenta zawiera zbiór wszystkich praw przyznanych pacjentowi pozbawionemu wolności i została opracowana na podstawie aktualnie obowiązujących aktów prawnych.

W odniesieniu do planowanego, kapitalnego remontu budynku penitencjarnego, w wyniku którego warunki bytowe w celach mieszkalnych będą zgodne z określonymi w art. 110 § 2 Kkw uprzejmie informuję, że zostały podjęte wszelkie starania zarówno przez Zakład Karny w Kaliszu

jak i Okręgowy Inspektorat Służby Więziennej w Poznaniu, mające na celu rozpoczęcie prac remontowych w pawilonie penitencjarnym w 2009 roku. Pierwszym etapem prac wyodrębnionym z kompleksowego projektu remontu pawilonu jest zmodernizowanie kotłowni c.o. i zmiana jej lokalizacji do pomieszczeń obecnej łaźni (jedynne pomieszczenie nadające się ze względu na kubaturę na lokalizację kotłowni). Związane jest z tym zadaniem zaadoptowanie dwóch cel mieszkalnych na pomieszczenia tymczasowej łaźni – docelowo po remoncie cele mieszkalne będą wyposażone w kąpiki sanitarne z prysznicami. Zadanie to wiąże się także z wymianą instalacji wodnej i grzewczej w budynku. Po zakończeniu opisanego wyżej zadania diametralnie ulegną polepszeniu warunki socjalne osadzonych związane z zapewnieniem odpowiedniej temperatury w pomieszczeniach, jak również będzie można przystąpić do kolejnego etapu remontu polegającego na łączeniu cel mieszkalnych i co za tym idzie pozyskania zamkniętych kąpoków sanitarnych, bądź zabudowy obecnie istniejących.

Pojedyncze uwagi zgłaszane przez osadzonych w czasie rozmów z przedstawicielami Rzecznika Praw Obywatelskich dotyczące: warunków dokonywania zakupów w bufecie podczas widzeń przez rodziny, opieki zdrowotnej, paczek i widzeń, spacerów, korzystania z aparatów telefonicznych, mycia się i kąpieli, kar dyscyplinarnych, niewłaściwego odnoszenia się funkcjonariuszy do osadzonych, korzystania z prasy, książek oraz zajęć k.o. i sportowych zostało objęte szczególnym nadzorem kierownictwa jednostki.

Wykonano 3 egz.

Egz. Nr 1 – adresat.

Egz. Nr 2 – OISW w Poznaniu – do wiadomości,

Egz. Nr 3 – a/a.

ad/ mp,ad

DYREKTOR
Zakładu Karnego w Kaliszu
mjr mgr Jarosław Banasik

Zaporażam się w dniu 19.11.2008





**OKRĘGOWY INSPEKTORAT
SŁUŻBY WIĘZIENNEJ
W POZNANIU**

61-729 Poznań, ul. Młyńska 1

tel: 061 856 82 50, fax: 061 856 82 53
e-mail: oisw_poznan@sw.gov.pl

OIOP - 0912/ 30 /08/6058

Poznań, 2008-12-³⁰

BIURO RZECZNIKA PRAW OBYWATELSKICH	
WPEŁ.	2008 -12- 3 1
ZAL.	NR 1196897

RPO - 597 958 /08

**Biuro Rzecznika
Praw Obywatelskich
Zespół Prawa Karnego
Wykonawczego
Al. Solidarności 77
00 – 090 Warszawa**

2008-12-05

dot. RPO-597958-VII-706/08/JM/KMP

W nawiązaniu do pisma RPO-597958-VII-706/08/JM/KMP z dnia 16.10. 2008 r. za którym przesłano informacje o czynnościach, które z upoważnienia Rzecznika Praw Obywatelskich zostały przeprowadzone przez jego przedstawicieli działających jako Krajowy Mechanizm Prewencji w dniach 16-17 września 2008 r. w Zakładzie Karnym w Kaliszu uprzejmie informuję o stanowisku wobec dokonanych ustaleń.

Wysokość środków przyznanych przez Ministerstwo Sprawiedliwości w budżecie na 2009 r. na zadania związane z modernizacją i remontami obiektów penitencjarnych nie pozwala na wykonanie kapitalnego remontu budynku penitencjarnego w Zakładzie Karnym w Kaliszu, co umożliwiłoby dostosowanie warunków bytowych w celach mieszkalnych w taki sposób, by były one w pełni zgodne z określonymi w art. 110 § 2 kodeksu karnego wykonawczego. W związku z powyższym Centralny Zarząd Służby Więziennej w Warszawie nie mógł ująć tego zadania w planie zadań przewidzianych do realizacji w 2009 r.

Okręgowy Inspektorat Służby Więziennej w Poznaniu będzie w dalszym ciągu podejmować starania, by uzyskać środki finansowe na ten cel w roku 2010, co pozwoliłoby uzyskać zdecydowaną poprawę warunków panujących w celach mieszkalnych w Zakładzie Karnym w Kaliszu.

W zakresie ustaleń dotyczących bieżącej działalności jednostki aktualne są wyjaśnienia złożone przez dyrektora Zakładu Karnego w Kaliszu zawarte piśmie z dnia 14.11.2008 r. sygn. DDOP – 0912/5/08/16385.

Wszystkie ustalenia zawarte w „Informacji o czynnościach przeprowadzonych z upoważnienia Rzecznika Praw Obywatelskich w Zakładzie Karnym w Kaliszu” będą monitorowane i wnikliwie badane podczas kontroli problemowych realizowanych przez specjalistów Okręgowego Inspektoratu Służby Więziennej w Poznaniu.

DYREKTOR OKRĘGOWY
SŁUŻBY WIĘZIENNEJ
w Poznaniu

plh mgr Robert Bulak

Wykonano w 2 egz.

Egz. nr 1 - adresat

Egz. nr 2 - ała

ZK/ZK

Reprezentacja z dnia 16.01.2009 r. M. K.